

## 579997-2026 - Verseny

**Svájc – Hídépítés – N06.48 MP-190073 - NEB Kandertal EM - Baumeisterarbeiten Brücken K 32 und K 33 (ID 12021)**

**OJ S 161/2026 21/08/2026**

**Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok**

**Építési beruházás**

### 1. Vevő

---

#### 1.1. Vevő

Hivatalos név: Bundesamt für Strassen ASTRA - Abteilung Strasseninfrastruktur West - Filiale Thun

E-mail-cím: [beschaffung.thun@astra.admin.ch](mailto:beschaffung.thun@astra.admin.ch)

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Központi kormányzati szerv által ellenőrzött közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

### 2. Eljárás

---

#### 2.1. Eljárás

Cím: N06.48 MP-190073 - NEB Kandertal EM - Baumeisterarbeiten Brücken K 32 und K 33 (ID 12021)

Leírás: Baumeisterarbeiten für die Instandsetzung von 2 Stahlbeton-Verbundbrücken. Die Brücken K 32 und K 33 befinden sich vor Kandersteg und sind Teil der Nationalstrasse N06 Frutigen – Kandersteg. Die N06 ist der Zubringer ins Dorf Kandersteg sowie zum Autoverlad Lötschberg. Das Verkehrsaufkommen auf den zwei Brücken schwankt sehr stark und ist insbesondere bei schönem Wetter und während der Ferienzeit sehr hoch. Von Seite Frutigen erfolgt ein stetiger Zustrom von Fahrzeugen während der Zustrom von der Seite Kandersteg (Autoverlad) schwallweise erfolgt. Die zwei Brücken wurden in den 1970er Jahren gebaut und weisen erhebliche Schäden und statische Defizite auf. Aktuell ist die Nutzung der Brücken deshalb eingeschränkt und die Überfahrt ist nur für Fahrzeuge mit einem Gesamtgewicht bis 20 t uneingeschränkt zugelassen. Die Brücke K 32 ist 140 m lang und führt über 4 Felder, die Brücke K 33 ist 60 m lang und führt über zwei Felder. Im Querschnitt bestehen die Brücken aus zwei gelagerten Stahlträgern mit einer aufliegenden Betonplatte. Die Pfeiler und Widerlager sind als Stahlbeton-Scheiben ausgebildet und in den steilen Seitenhängen der Kander flach fundiert. Die Schäden und statischen Defizite betreffen beide Brücken und sowohl die Über- als auch die Unterbauten. Es sind deshalb umfassende Instandsetzungs- und Verstärkungsmassnahmen erforderlich.

Eljárásazonosító: 8ebf1d0b-da8c-461c-85e7-92626c73944d

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

##### 2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Építési beruházás

Fő osztályozás (cpv): 45221100 Hídépítés

##### 2.1.2. A teljesítés helye

Ország: Svájc

#### **2.1.4. Általános információk**

További információk: Sonstige Anforderungen Vergütung der Angebote, Rückgabe der Unterlagen: Die Ausarbeitung der Angebote wird nicht vergütet. Die Angebotsunterlagen werden nicht zurückgegeben. Angebotsöffnung: Die Öffnung der Angebote ist nicht öffentlich. Den Anbietern wird lediglich ein anonymisiertes Offertöffnungsprotokoll der eingegangenen Angebote unaufgefordert zugestellt. Vergabe der Leistungen: Der Auftragnehmer hat keinen Anspruch auf die vollständige Vergabe der ausgeschriebenen Leistungen. Der Bauherr behält sich vor, Teile der Leistungen nicht oder an Dritte zu vergeben. Folgeaufträge: Der Auftraggeber behält sich das Recht vor, neue gleichartige Aufträge, welche sich auf den Grundauftrag beziehen, im freihändigen Verfahren zu vergeben. Bezug der Unterlagen: Die Unterlagen können nur im Simap ([www.simap.ch](http://www.simap.ch)) bis zum Schlusstermin für die Einreichung der Angebote bezogen werden. Vorbehalt: Die Ausschreibung und die genannten Termine erfolgen vorbehaltlich der Beschaffungs- bzw. Umsetzungsreife des Projekts sowie die Verfügbarkeit der Kredite. Eine Anpassung berechtigt nicht zur Geltendmachung von Mehrforderungen bzw. sonstigen Entschädigungen. Schlüsselpersonen: Im Angebot genannte Schlüsselpersonen dürfen nach dem Zuschlag nur mit vorgängiger schriftlicher Einwilligung der Auftraggeberin ausgewechselt werden. Schlüsselpersonen dürfen nicht von Subunternehmern gestellt werden. Akteneinsicht: Die wesentlichen Dokumente aus dem Projekt sind beigelegt. Bewertung der Angebote: Gemäss Artikel 40 der BöB: Da die Prüfung und Bewertung der Angebote einen erheblichen Aufwand fordert, behält sich die Auftraggeberin das Recht vor, alle Angebote auf der Grundlage der eingereichten Unterlagen einer ersten Prüfung zu unterziehen. Auf dieser Grundlage wählt sie mindestens die drei bestrangierten Angebote aus und unterzieht eine umfassende Prüfung und Bewertung. Grundsätzliche Anforderungen: Die Auftraggeberin vergibt öffentliche Aufträge für Leistungen in der Schweiz nur an Anbieterinnen und Anbieter, welche die Einhaltung der Arbeitsschutzbestimmungen und der Arbeitsbedingungen für Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen sowie die Lohngleichheit für Mann und Frau gewährleisten.

#### **Jogalap:**

2014/24/EU irányelv

#### **2.1.6. Kizárási okok**

Indokok kizáráásra forrása: Közbeszerzési dokumentum

## **5. Rész**

---

### **5.1. Rész: LOT-0000**

Cím: N06.48 MP-190073 - NEB Kandertal EM - Baumeisterarbeiten Brücken K 32 und K 33 (ID 12021)

Leírás: Baumeisterarbeiten für die Instandsetzung von 2 Stahlbeton-Verbundbrücken. Die Brücken K 32 und K 33 befinden sich vor Kandersteg und sind Teil der Nationalstrasse N06 Frutigen – Kandersteg. Die N06 ist der Zubringer ins Dorf Kandersteg sowie zum Autoverlad Lötschberg. Das Verkehrsaufkommen auf den zwei Brücken schwankt sehr stark und ist insbesondere bei schönem Wetter und während der Ferienzeit sehr hoch. Von Seite Frutigen erfolgt ein stetiger Zustrom von Fahrzeugen während der Zustrom von der Seite Kandersteg (Autoverlad) schwallweise erfolgt. Die zwei Brücken wurden in den 1970er Jahren gebaut und weisen erhebliche Schäden und statische Defizite auf. Aktuell ist die Nutzung der Brücken deshalb eingeschränkt und die Überfahrt ist nur für Fahrzeuge mit einem Gesamtgewicht bis

20 t uneingeschränkt zugelassen. Die Brücke K 32 ist 140 m lang und führt über 4 Felder, die Brücke K 33 ist 60 m lang und führt über zwei Felder. Im Querschnitt bestehen die Brücken aus zwei gelagerten Stahlträgern mit einer aufliegenden Betonplatte. Die Pfeiler und Widerlager sind als Stahlbeton-Scheiben ausgebildet und in den steilen Seitenhängen der Kander flach fundiert. Die Schäden und statischen Defizite betreffen beide Brücken und sowohl die Über- als auch die Unterbauten. Es sind deshalb umfassende Instandsetzungs- und Verstärkungsmassnahmen erforderlich.

#### **5.1.1. Cél**

A szerződés jellege: Építési beruházás  
Fő osztályozás (cpv): 45221100 Hídépítés

#### **5.1.2. A teljesítés helye**

Ország: Svájc  
Bárhol az adott országban  
További információk: Vor Ort sowie ASTRA Infrastrukturfiliale in Thun.

#### **5.1.3. Becsült időtartam**

Kezdő időpont: 01/01/2027  
Időtartam befejezésének dátuma: 31/12/2030

#### **5.1.4. Megújítás**

A megújítások maximális száma: 1  
További információk a megújításról: Beschreibung der Verlängerung: Die Anfangs- und Enddaten sind provisorisch. Die Terminangaben können in Abhängigkeit des Projektverlaufs / Kreditgenehmigung von den Angaben abweichen und berechtigen nicht zu Mehrforderungen. Eine Verlängerung kommt dann zum Tragen, wenn die erforderliche Kreditfreigabe, die Fristen für die Genehmigungsverfahren und/oder unvorhergesehene Umstände dies erfordern.

#### **5.1.6. Általános információk**

##### **Fenntartott részvétel:**

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.  
Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Még nem ismert  
Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt  
A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: igen

#### **5.1.9. Alkalmassági követelmények**

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény  
Kritérium: Egyéb gazdasági vagy pénzügyi követelmények  
Kiválasztási kritérium leírása: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kritérium: Bejegyzés a cégregisterbe  
Kiválasztási kritérium leírása: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

Kritérium: Releváns oktatási és szakmai képesítések  
Kiválasztási kritérium leírása: Die Kriterien sind in der offiziellen Publikation auf simap.ch definiert.

#### **5.1.10. Odaítélési szempontok**

**Kritérium:**

Típus: Ár

Megnevezés: ZK1 PREIS

Leírás: Preis

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 40

**Kritérium:**

Típus: Minőség

Megnevezés: ZK2 QUALITÄT UND PLAUSIBILITÄT DES BAUPROGRAMMS, DER BAUABLÄUFE UND DER BAUZEIT

Leírás: ZK 2.1 Qualität und Plausibilität des Bauprogramms, der Bauabläufe und der Bauzeit (Gewichtung 30%) - Nachweis des Einhaltens der Termine und Vorgaben / Randbedingungen gemäss Vorgabeprogramm - Sinnvolle Etappierung der Bauarbeiten unter Berücksichtigung der vorhandenen Abhängigkeiten - Beschreibung der Leistungsannahmen in Form von Personal- und Geräteeinsatz (z.B. Personalbestand, Anzahl, Grösse Equipen, Zusammensetzung Equipen, Arbeitszyklen, etc.) inkl. Darstellung der Arbeitszeit innerhalb der zur Verfügung stehenden Baubetriebszeit von 05.00 - 12.00 und 13.00 - 22.00 Uhr. - Vollständigkeit der Darstellung von Bauvorgängen, Abhängigkeiten und Schnittstellen - Ausweisen von Bauzeitreserven in Tagen - Aufzeigen der im Angebot berücksichtigten Optimierungen (Schichtbetrieb, Bauablauf, etc.) - Aufzeigen des kritischen Wegs - Anpassungsfähigkeit des Programms an Unwägbarkeiten, Redundanz des Programms, Möglichkeiten zur Umsetzung von Beschleunigungsmassnahmen mit Zeitgewinn in Tagen - Berücksichtigung von Wartezeiten/Behinderungen/Abhängigkeiten

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 30

**Kritérium:**

Típus: Minőség

Megnevezés: ZK3 QUALITÄT DES ANBIETERS

Leírás: ZK 3.1 Bauführer/in (Gewichtung 10%) Ein Referenzobjekt der Schlüsselperson Bauführer/in über abgeschlossene Arbeiten in gleichwertiger Funktion oder Stv.-Funktion mit vergleichbarer Komplexität und aus dem gleichen Fachbereich (Instandsetzung oder Neubau einer Brücke, unter laufendem Verkehrsbetrieb, Abnahme zwischen 01.01.2014 und 20.08.2026) mit Angabe von Zeitraum, Investitionsvolumen, ausgeführte Arbeiten / Leistungen des Anbieters, Referenzperson beim Auftraggeber mit Telefonnummer. Aus- und Weiterbildung (Abgabe des Lebenslaufs) ZK 3.2 Polier/in (Gewichtung 5%) Ein Referenzobjekt der Schlüsselperson Polier/in über abgeschlossene Arbeiten in gleichwertiger Funktion oder Stv.-Funktion mit vergleichbarer Komplexität und aus dem gleichen Fachbereich (Instandsetzung oder Neubau einer Brücke, unter laufendem Verkehrsbetrieb, Abnahme zwischen 01.01.2014 und 20.08.2026) mit Angabe von Zeitraum, Investitionsvolumen, ausgeführte Arbeiten / Leistungen des Anbieters, Referenzperson beim Auftraggeber mit Telefonnummer. Aus- und Weiterbildung (Abgabe des Lebenslaufs)

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 15

**Kritérium:**

Típus: Minőség

Megnevezés: ZK4 QUALITÄT / PLAUSIBILITÄT DES ANGEBOTS

Leírás: ZK 4.1 Baustelleneinrichtung und Baustellenlogistik (Gewichtung 10%) - Beschrieb der Installation mit Installationsplan - Beschrieb der Zugänge, Zufahrten, Baupisten, Provisorien, Arbeitsplattformen, etc. - Beschrieb der Baustellenlogistik - Beschrieb der Hebeeinrichtungen unter Berücksichtigung der Vorgaben/Randbedingungen BLS (kein Kran) ZK 4.2 Analyse der

Aufgabenstellung (Gewichtung 5%) - Aufgabenanalyse der Arbeiten aus Sicht des Anbieters - Analyse Bauablauf in Bezug auf die Bauzeit/Baubetriebszeit Organisation und Organigramm des Anbieters

Kategória az odaítélési szempont súlya: Súlyozás (százalék, pontos)

Értékelési szempont száma: 15

#### 5.1.11. **Közbeszerzési dokumentumok**

Egyes közbeszerzési dokumentumok esetében a hozzáférés korlátozva van

A korlátozott hozzáférésű dokumentumokra vonatkozó információk elérhetők itt: <https://www.simap.ch/de/redirect?context=eyJwYWdlIjoicHJvamVjdCIsInJvbGUiOm51bGwslm9yZ0lkIjpudWxsLCJwcm9qZWNO0SWQ>

**Ad hoc kommunikációs csatorna:**

Megnevezés: Simap.ch

#### 5.1.12. **A közbeszerzésre irányadó feltételek**

**A benyújtás feltételei:**

Elektronikus benyújtás: Nem megengedett

Annak indoklása, hogy miért nem lehetséges az elektronikus benyújtás: Az eszközök, készülékek vagy fájlformátumok nem érhetők el általánosan

Leírás: Vollständiges Dossier in Papierform (zweifach) und elektronisch auf Datenträger (USB-Stick, (inkl. SIA-Schnittstelle)) in verschlossenem Umschlag mit Angabe der offiziellen Projektbezeichnung sowie Vermerk «Nicht öffnen - Offertunterlagen - N06.48 MP-190073 - NEB Kandertal EM - Baumeisterarbeiten Brücken K 32 und K 33 (ID 12021)».  
Einreichung auf dem Postweg: A-Post (

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német, francia, olasz

Elektronikus katalógus: Nem megengedett

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

A pénzügyi biztosíték ismertetése: Gemäss vorgesehener Vertragsurkunde

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 09/10/2026 23:59:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 180 Napok

**A szerződés feltételei:**

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Jelenleg ismeretlen

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: nem

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

Pénzügyi megállapodás: Weitere Angaben in der offiziellen Publikation auf simap.ch

#### 5.1.15. **Sajátos beszerzési módszerek**

**Keretmegállapodás:**

Nincs keretmegállapodás

**A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:**

Nem dinamikus beszerzési rendszer

#### 5.1.16. **További információk, közvetítés és felülvizsgálat**

Felülvizsgálati szervezet: Bundesverwaltungsgericht

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: Rechtsmittelbelehrung Gegen diese Verfügung kann gemäss Art. 56 Abs. 1 des Bundesgesetzes über das öffentliche Beschaffungswesen (BöB) innert 20 Tagen seit Eröffnung schriftlich Beschwerde beim Bundesverwaltungsgericht, Postfach, 9023 St. Gallen, erhoben werden. Die Beschwerde ist im Doppel einzureichen und hat die Begehren, deren Begründung mit Angabe der Beweismittel sowie die Unterschrift der beschwerdeführenden Person oder ihrer Vertretung zu enthalten. Eine Kopie der vorliegenden Verfügung und vorhandene Beweismittel sind beizulegen. Die Bestimmungen des Verwaltungsverfahrensgesetzes (VwVG) über den Fristenstillstand finden gemäss Art. 56 Abs. 2 BöB keine Anwendung.

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: Bundesamt für Strassen ASTRA - Abteilung Strasseninfrastruktur West - Filiale Thun

## 8. Szervezetek

---

### 8.1. ORG-0001

Hivatalos név: Bundesamt für Strassen ASTRA - Abteilung Strasseninfrastruktur West - Filiale Thun

Regisztrációs szám: 2a2cd9b9-6841-4736-8a86-c6f92ccdd106

Postacím: Uttigenstrasse 54

Város: Thun

Irányítószám: 3600

Ország alegysége (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Ország: Svájc

E-mail-cím: [beschaffung.thun@astra.admin.ch](mailto:beschaffung.thun@astra.admin.ch)

Telefonszám: +41584682400

#### **E szervezet szerepei:**

Vevő

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

### 8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Bundesverwaltungsgericht

Regisztrációs szám: BVGER

Postacím: Postfach

Város: St. Gallen

Irányítószám: 9023

Ország alegysége (NUTS): St. Gallen (CH055)

Ország: Svájc

E-mail-cím: [info@bvger.admin.ch](mailto:info@bvger.admin.ch)

Telefonszám: +41584652626

Internetcím: <https://www.bvger.ch>

#### **E szervezet szerepei:**

Felülvizsgálati szervezet

### 8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Simap.ch

Regisztrációs szám: CH001

Postacím: Holzikofenweg 36

Város: Bern

Irányítószám: 3003

Ország alegysége (NUTS): Bern / Berne (CH021)

Ország: Svájc  
E-mail-cím: [support@simap.ch](mailto:support@simap.ch)  
Telefonszám: +41584646388  
Internetcím: <https://www.simap.ch>  
**E szervezet szerepei:**  
TED eSender

## A hirdetményre vonatkozó információk

---

A hirdetmény azonosítója/verziója: b47cba85-137d-48dc-9134-4a9c1584ac54 - 01  
Hirdetményminta típusa: Verseny  
A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok  
A hirdetmény altípusa: 16  
A hirdetmény megküldésének dátuma: 20/08/2026 02:25:58 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő  
Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német, francia  
A hirdetmény közzétételi száma: 579997-2026  
HL S kiadás száma: 161/2026  
A közzététel dátuma: 21/08/2026